



Stempel-Hub/Drehapplikator 4200

Ersatzteilliste für folgende Produkte

Art.-Nr.	Benennung	Typ
5941965	Stempel-Hub/ Drehapplikator	4200-220H
5941978	Stempel-Hub/ Drehapplikator	4200R-220H
5941972	Stempel-Hub/ Drehapplikator	4200-300H
5941980	Stempel-Hub/ Drehapplikator	4200R-300H
5941887	Stempel-Hub/ Drehapplikator	4200-300H-B

Inhaltsverzeichnis

1	Trägerbaugruppe	3
2	Pneumatik.....	4
3	Pneumatik- / Elektronikleitungen	5
4	Hubzylinderbaugruppe.....	6
5	Drehzylinderbaugruppe	7
6	Ersatzteilregister	8
7	Technische Dokumente	10
8	Verpackung/Beipack	10

Ausgabe: 5/2008 - Art.-Nr. 9008702

Urheberrecht

Diese Dokumentation sowie Übersetzungen hiervon sind Eigentum der cab Produkttechnik GmbH & Co KG. Das Reproduzieren, Verarbeiten, Vervielfältigen oder Verbreiten im Ganzen oder in Teilen zu anderen Zwecken als der Verfolgung seiner ursprünglichen bestimmungsgemäßen Verwendung - insbesondere die Ersatzteilbeschaffung eines von cab verkauften Gerätes - erfordert die vorherige schriftliche Genehmigung der cab.

Warenzeichen

Centronics® ist ein eingetragenes Warenzeichen der Data Computer Corporation.
Microsoft® ist ein eingetragenes Warenzeichen der Microsoft Corporation.
Windows 2000®, 2003®, XP®, Vista® sind eingetragene Warenzeichen der Microsoft Corporation.
TrueType™ ist ein eingetragenes Warenzeichen von Apple Computer, Inc.

Redaktion

Bei Fragen oder Anregungen wenden Sie sich bitte an cab Produkttechnik GmbH & Co KG Adresse „Deutschland“.

Aktualität

Durch die ständige Weiterentwicklung der Geräte können Abweichungen zwischen der Dokumentation und dem Gerät auftreten.

Die aktuelle Ausgabe finden Sie unter www.cabgmbh.com.

Geschäftsbedingungen

Lieferungen und Leistungen erfolgen zu den „Allgemeinen Verkaufsbedingungen der cab“.

Deutschland

cab Produkttechnik
GmbH & Co KG
Postfach 1904
D-76007 Karlsruhe
Wilhelm-Schickard-Str. 14
D-76131 Karlsruhe
Telefon +49 721 6626-0
Telefax +49 721 6626-249
www.cab.de
info@cab.de

Weitere Vertretungen auf Anfrage

Frankreich

cab technologies s.a.r.l.
Z.A. Nord du Val de Moder
F-67350 Niedermodern
Téléphone +33 388 722 501
www.cab-technologies.fr
info@cab-technologies.fr

USA

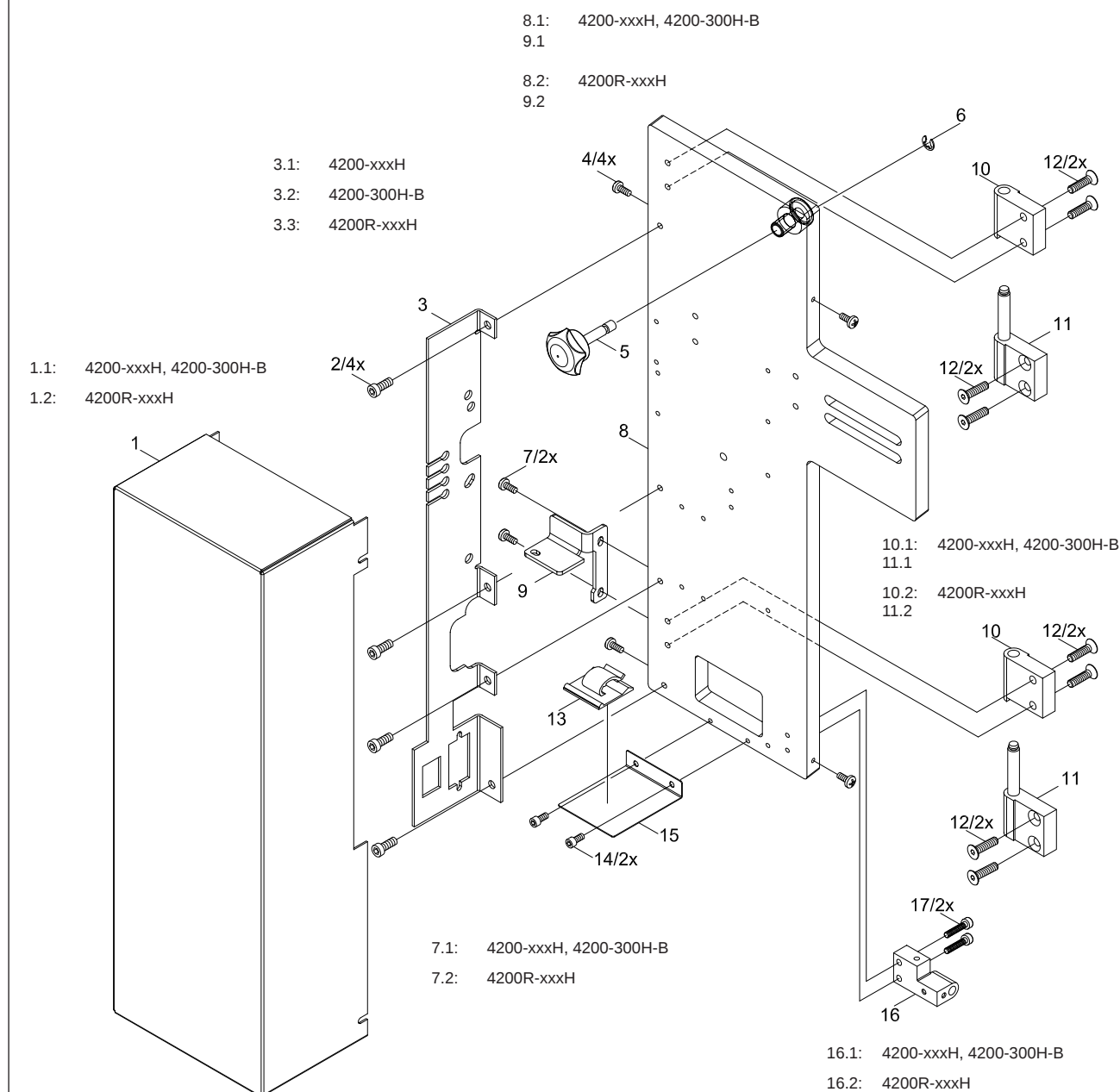
cab Technology Inc.
90 Progress Avenue Unit #2
Tyngsboro MA, 01879
Phone +1 978 649 0293
www.cabtechn.com
info@cabtechn.com

Asien 亞洲分公司

希愛比科技股份有限公司
cab Technology Co, Ltd.
台灣台北縣板橋市
民生路一段33號十九樓之一
19F-1, No. 33, Sec. 1,
Min Sheng Road
Panchiao 220,
Taipei, Taiwan, R.O.C.
電話 Phone +886 2 2950 9185
網址 www.cabasia.net
詢問 cabasia@cabgmbh.com

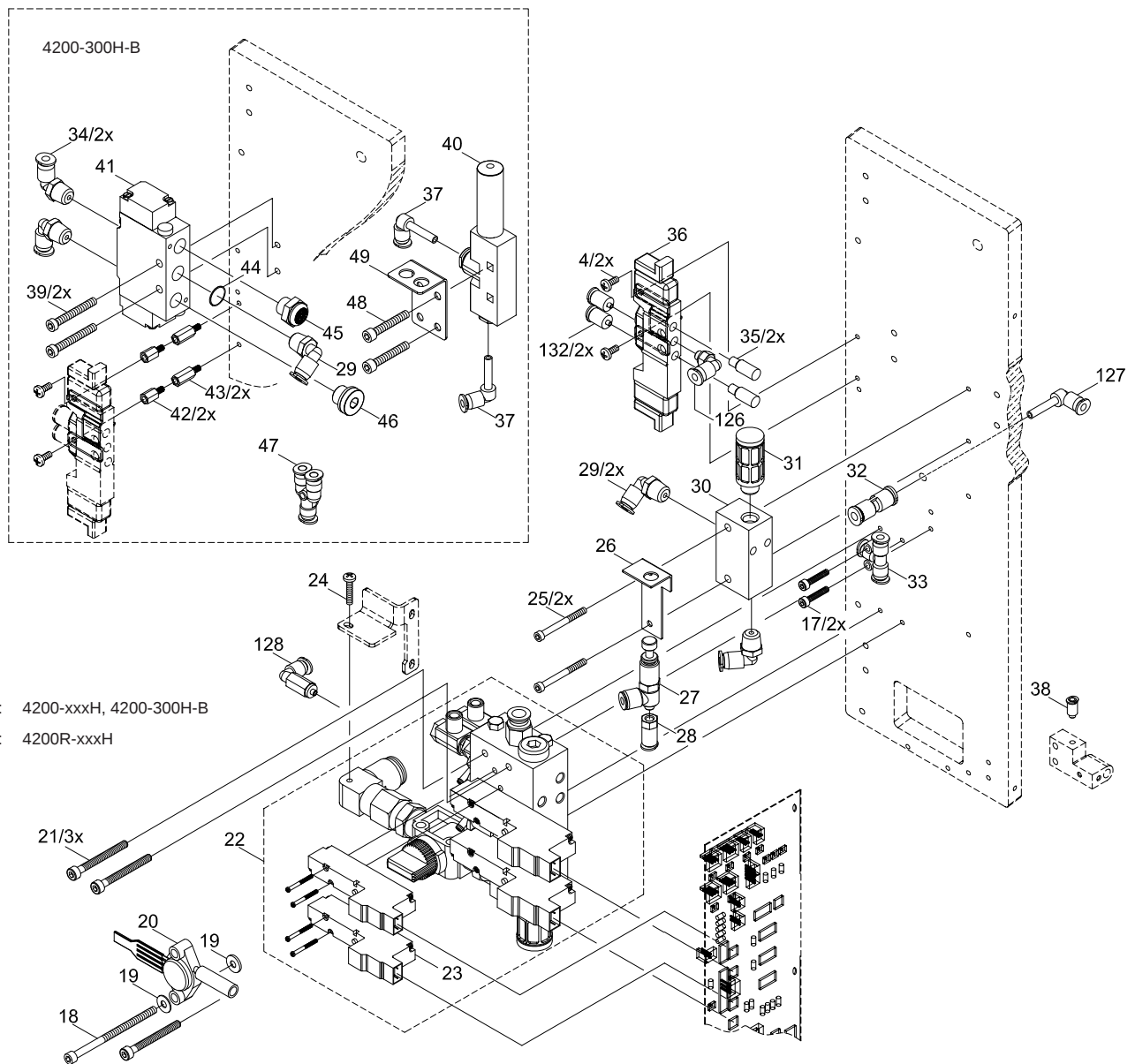
Nr.	Artikel-Nr.	Benennung	VPE	Serien-Nr.	
				von	bis
1.1	5941817.001	Verkleidung	1		
1.2	5947257.001	Verkleidung	1		
2	5902048.001	Schraube DIN912-M4x8	10		
3.1	5941816.001	Winkel	1		
3.2	5941935.001	Winkel	1		
3.3	5941986.001	Winkel	1		
4	5902026.001	Schraube DIN7985-M3x6	10		
5	5950124.001	Rändelschraube	1		
6	5903525.001	Sicherungsscheibe DIN6799-4	10		
7	5902168.001	Schraube DIN912-M3x5	10		
8.1	5941848.001	Trägerplatte mit Anschlag	1		
8.2	5941984.001	Trägerplatte mit Anschlag	1		
9.1	5942842.001	Winkel	1		

Nr.	Artikel-Nr.	Benennung	VPE	Serien-Nr.	
				von	bis
9.2	5535763.001	Winkel	1		
10.1	5537978.001	Scharnier Buchse	1		
10.2	5942841.001	Scharnier Buchse	1		
11.1	5940644.001	Scharnier Achse	1		
11.2	5942870.001	Scharnier Achse	1		
12	5902143.001	Schraube DIN7991-M4x16	10		
13	5901574.001	Kabelhalter	10		
14	5902007.001	Schraube DIN912-M3x6	10		
15	5537675.001	Auflageblech	1		
16.1	5537994.001	Aufnahme Blasrohr, kpl.	1		
16.2	5942853.001	Aufnahme Blasrohr kpl.	1		
17	5902018.001	Schraube DIN912-M3x16	10		



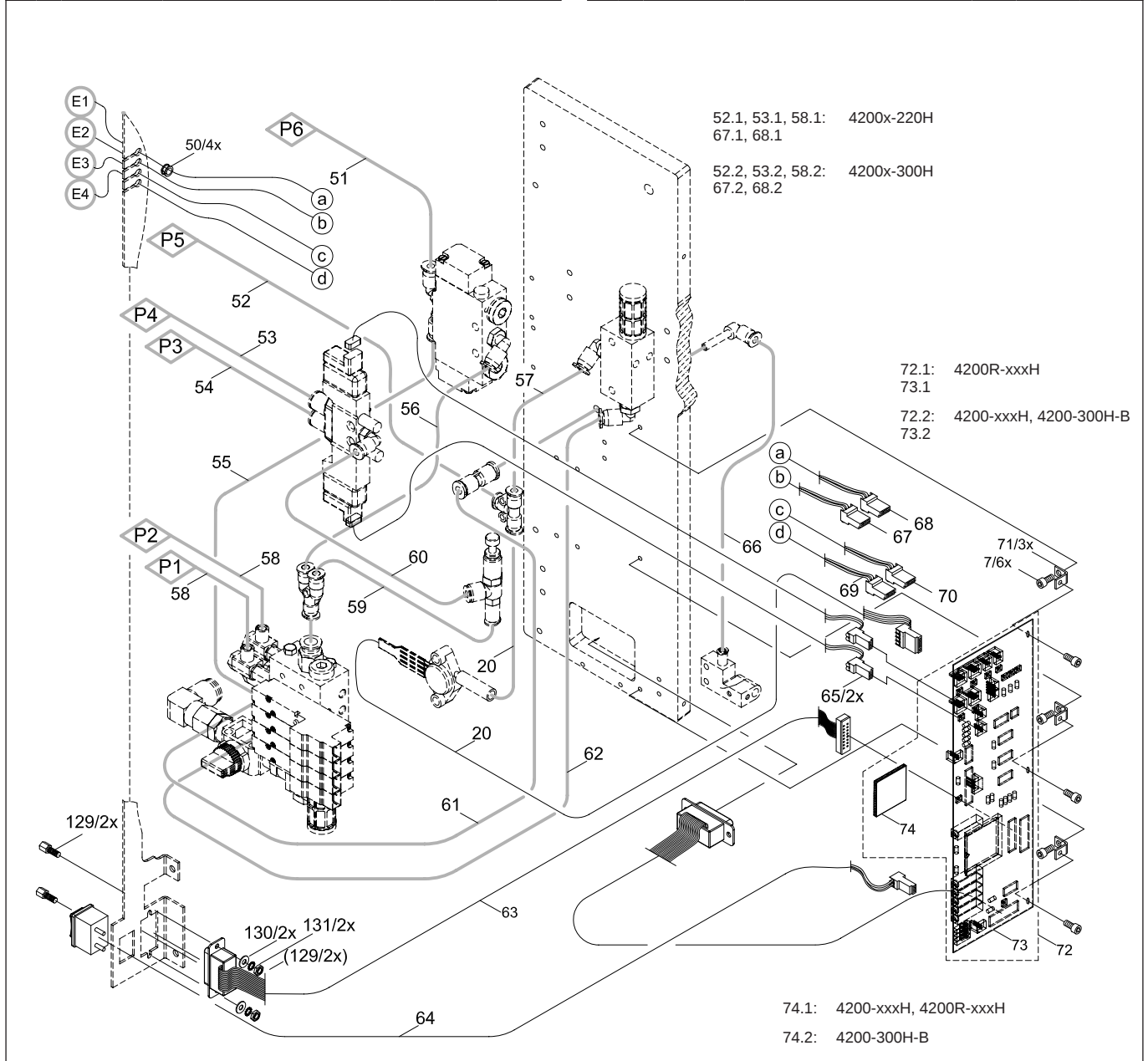
Nr.	Artikel-Nr.	Benennung	VPE	Serien-Nr.	
				von	bis
4	5902026.001	Schraube DIN7985-M3x6	10		
17	5902018.001	Schraube DIN912-M3x16	10		
18	5902261.001	Schraube DIN7984-M3x35	10		
19	5903077.001	Scheibe 3,2x8x1,5	10		
20	5941850.001	Vakuumsensor kpl.	1		
21	5902111.001	Schraube DIN7984-M3x30	10		
22.1	5941822.001	Batterieblock mont.	1		
22.2	5941993.001	Batterieblock mont.	1		
23	5905281.001	Magnetventil	1		
24	5902080.001	Schraube DIN7985-M3x20	10		
25	5902112.001	Schraube DIN7984-M3x25	10		
26	5942865.001	Winkel	1		
27	5911003.001	Miniatur-Druckregler	1		
28	5905437.001	Steckverschraubung	1		
29	5905254.001	L-Steckverschraubung	1		
30	5905247.001	Vakuumsaugdüse	1		
31	5905257.001	Schalldämpfer	1		
32	5905283.001	Steckverschraubung	1		
33	5905592.001	T-Steckverbindung	1		
34	5905255.001	L-Steckverschraubung	1		

Nr.	Artikel-Nr.	Benennung	VPE	Serien-Nr.	
				von	bis
35	5905748.001	Schalldämpfer	1		
36	5905611.001	Magnetventil	1		
37	5905971.001	L-Steckverschraubung	1		
38	5905603.001	Steckverbindung	1		
39	5902322.001	Schraube DIN912-M4x25	10		
40	5905923.001	Vakuumsaugdüse	1		
41	5905315.001	Pneumatikventil	1		
42	5900012.001	Abstandsbolzen M3x8	10		
43	5900001.001	Abstandsbolzen M3x12	10		
44	5905261.001	Dichtring	10		
45	5905299.001	Schalldämpfer	1		
46	5905259.001	Blindstopfen	1		
47	5905371.001	Y-Steckverbindung	1		
48	5902004.001	Schraube DIN912-M4x20	10		
49	5941991.001	Winkel	1		
126	5905612.001	L-Steckverschraubung	1		
127	5905604.001	L-Steckverschraubung	1		
128	5905252.001	L-Steckverschraubung	1		
132	5905601.001	Steckverschraubung	1		



Nr.	Artikel-Nr.	Benennung	VPE	Serien-Nr.	
				von	bis
7	5902168.001	Schraube DIN912-M3x5	10		
20	5941850.001	Vakuumsensor kpl.	1		
50	5901032.001	Kunststoffgleitlager	10		
51	5941907.001	Schlauch	1		
52.1	5941835.001	Schlauch	1		
52.2	5941866.001	Schlauch	1		
53.2	5941841.001	Schlauch	1		
53.1	5941868.001	Schlauch	1		
54	5941842.001	Schlauch	1		
55	5941906.001	Schlauch	1		
56	5950460.001	Schlauch	1		
57	5941840.001	Schlauch	1		
58.1	5941836.001	Schlauch	1		
58.2	5941867.001	Schlauch	1		
59	5941843.001	Schlauch	1		
60	5941846.001	Schlauch	1		
61	5941838.001	Schlauch	1		
62	5941837.001	Schlauch	1		
63	5941855.001	Leitung SPS-Anschluss kpl.	1		
64	5521191.001	Taster kpl.	1		

Nr.	Artikel-Nr.	Benennung	VPE	Serien-Nr.	
				von	bis
65	5941856.001	Leitung Dreiwegeventil	1		
66	5941839.001	Schlauch	1		
67.1	5941834.001	Sensor Drehzylinder	1		
67.2	5941865.001	Sensor Drehzylinder	1		
68.1	5941832.001	Sensor Hubzylinder	1		
68.2	5941870.001	Sensor Hubzylinder	1		
69	5941864.001	Aufschlagsensor	1		
69	5941833.001	Aufschlagsensor	1		
70.1	5941831.001	Sensor Hubzylinder	1		
70.2	5941869.001	Sensor Hubzylinder	1		
71	5521130.001	Winkel	1		
72.1	5941996.001	LP Etikettiersteuerung kpl.	1		
72.2	5941853.001	LP Etikettiersteuerung kpl.	1		
73.1	5942831.001	LP Etikettiersteuerung best.	1		
73.2	5941827.001	LP Etikettiersteuerung best.	1		
74.1	5941854.001	Controller progr.	1		
74.2	5941889.001	Controller progr.	1		
129	5902141.001	Bolzen mit Mutter M3	10		
130	5903004.001	Scheibe DIN125-A3,2	10		
131	5903007.001	Zahnscheibe DIN6797-A3,2	10		

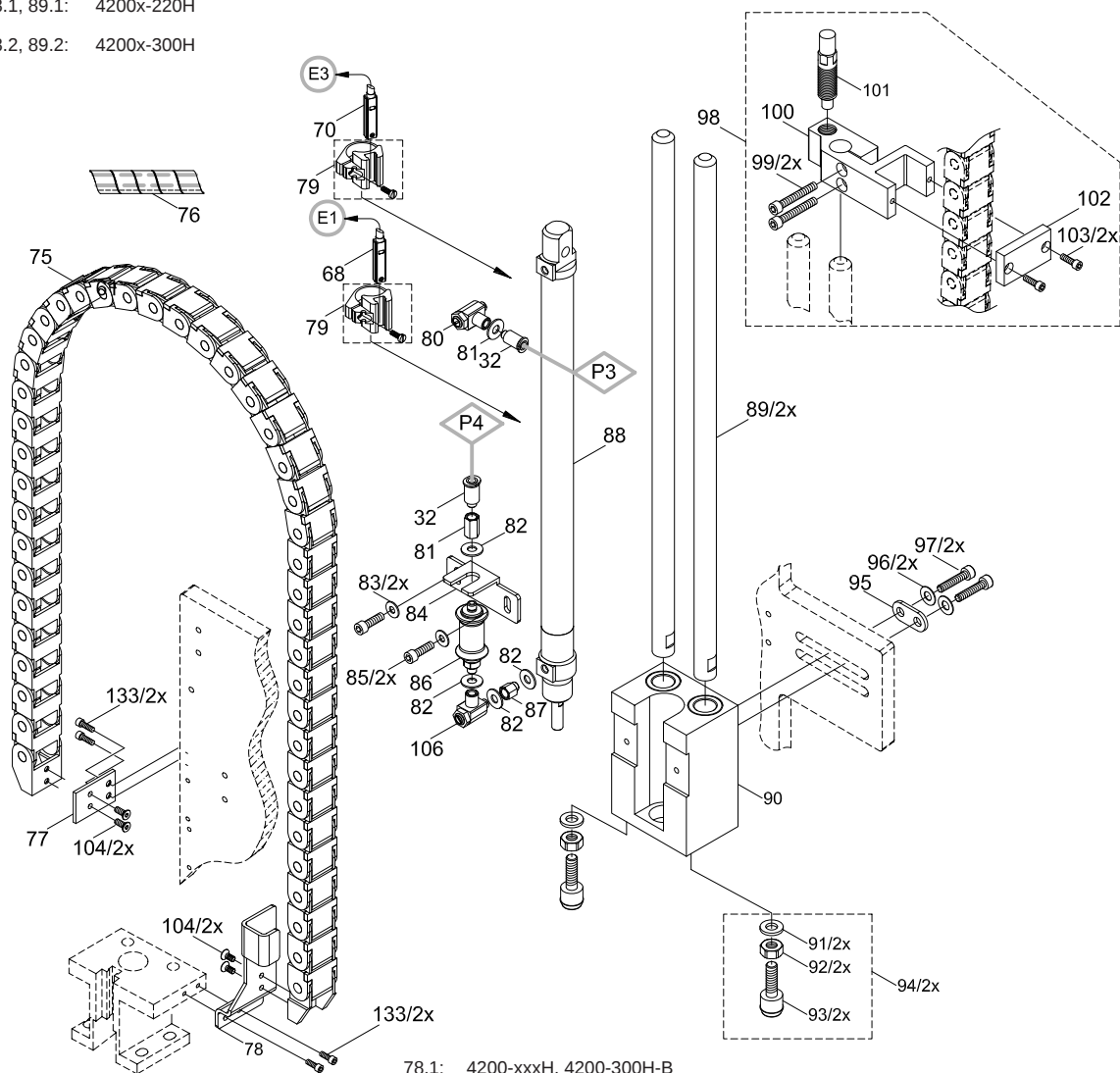


Nr.	Artikel-Nr.	Benennung	VPE	Serien-Nr.	
				von	bis
32	5905283.001	Steckverschraubung	1		
75.1	5941851.001	Energiekette kpl.	1		
75.2	5941863.001	Energiekette kpl.	1		
76	5901612.001	Spiralschlauch	1		
77	5941824.001	Platte	1		
78.1	5941823.001	Platte	1		
78.2	5941997.001	Platte	1		
79	5905593.001	Befestigungsschelle	1		
80	5906636.001	Drossel-Rückschlagventil	1		
81	5905522.001	Muffe M5-M5	1		
82	5905352.001	Dichtring	10		
83	5903003.001	Scheibe DIN125-A4,3	10		
84	5941845.001	Führungsblech	1		
85	5902241.001	Schraube DIN7984-M4x10	10		
86	5905523.001	Handschiebeventil	1		
87	5538088.001	Verlängerung M5-M5	1		
88.1	5905438.001	Zylinder	1		
88.2	5905286.001	Zylinder	1		
89.1	5945397.001	Stange	1		

Nr.	Artikel-Nr.	Benennung	VPE	Serien-Nr.	
				von	bis
89.2	5945228.001	Stange	1		
90	5941803.001	Führung kpl.	1		
91	5903040.001	Scheibe DIN125-A6,4	10		
92	5902504.001	Mutter DIN934-M6	10		
93	5941874.001	Anschlag kpl.	1		
94	5941858.001	Anschlag kpl.	1		
95	5521114.001	Brücke	1		
96	5903012.001	Federscheibe DIN137-A5	10		
97	5902038.001	Schraube DIN912-M5x16	10		
98	5941881.001	Dämpfung für Hubzylinder	1		
99	5902420.001	Schraube DIN7984-M4x20	10		
100	5941882.001	Aufschlagdämpfer	1		
101	5905739.001	Stoßdämpfer	1		
102	5941883.001	Platte	1		
103	5902005.001	Schraube DIN912-M3x8	10		
104	5902231.001	Schraube DIN965-M3x4	10		
105	5902029.001	Schraube DIN7991-M3x8	10		
106	5905249.001	Drossel-Rückschlagventil	1		
133	5902005.001	Schraube DIN912-M3x8	10		

75.1, 88.1, 89.1: 4200x-220H

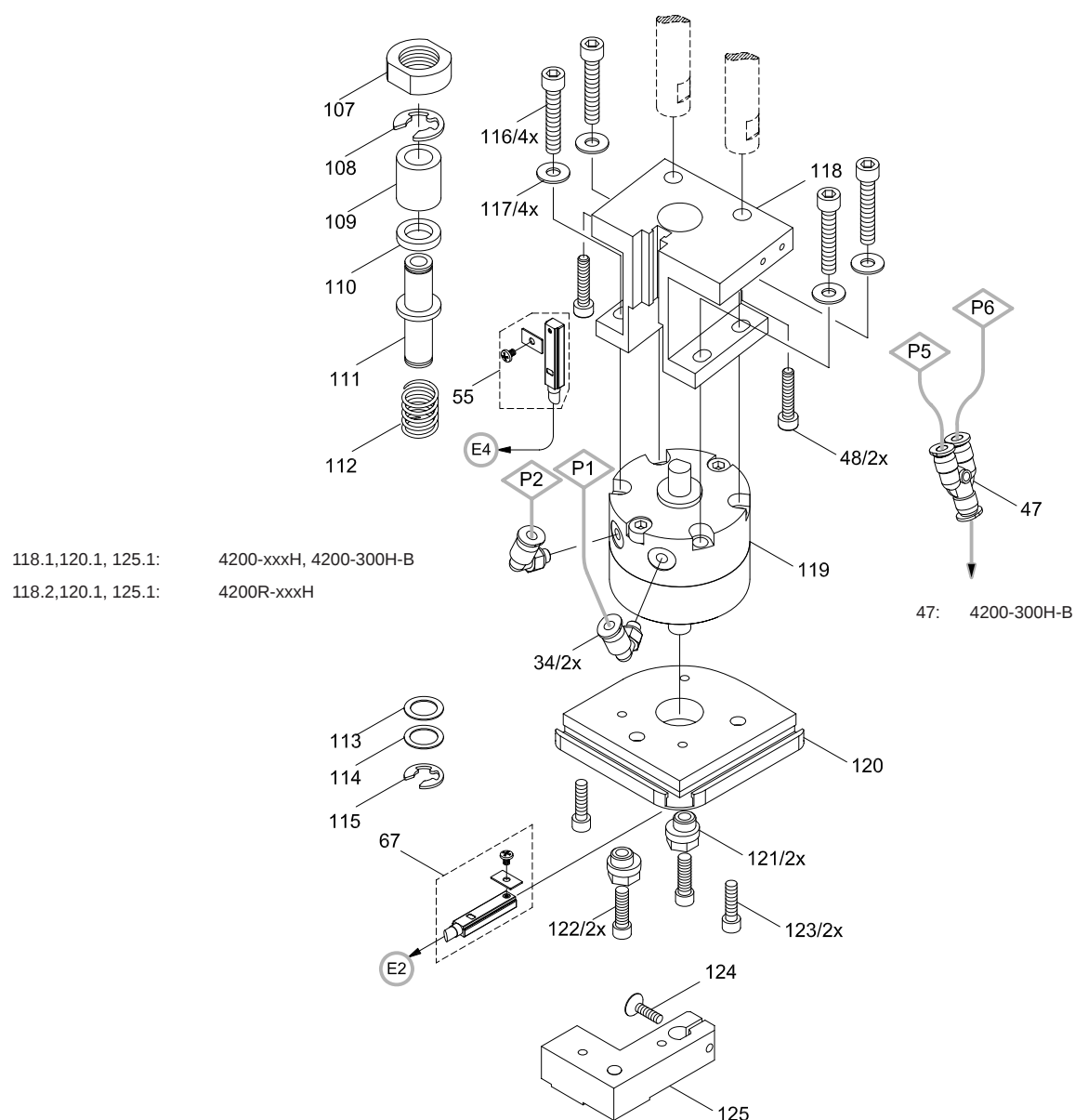
75.2, 88.2, 89.2: 4200x-300H



78.1: 4200-xxxH, 4200-300H-B

78.2: 4200R-xxxH

Nr.	Artikel-Nr.	Benennung	VPE	Serien-Nr.	
				von	bis
34	5905255.001	L-Steckverschraubung	1		
48	5902004.001	Schraube DIN912-M4x20	10		
107	5521159.001	Mutter	1		
108	5903510.001	Sicherungsscheibe DIN6799-9	10		
109	5941808.001	Buchse	1		
110	5905602.001	Ringmagnet 15,7x10x3	1		
111	5941807.001	Adapterbolzen	1		
112	5905096.001	Druckfeder	5		
113	5521158.001	Scheibe	10		
114	5521157.001	Scheibe	10		
115	5903501.001	Sicherungsscheibe DIN6799-7	10		
116	5902290.001	Schraube DIN912-M5x35	10		
117	5903041.001	Scheibe DIN125-A5,3	10		
118.1	5941960.001	Träger	1		
118.2	5941987.001	Träger	1		
119	5905395.001	Schwenkantrieb	1		
120.1	5941963.001	Platte	1		
120.2	5941990.001	Platte	1		
121	5941964.001	Exenter kurz	1		
122	5902281.001	Schraube DIN7984-M5x12	10		
123	5902031.001	Schraube DIN912-M4x12	10		
124	5902224.001	Schraube DIN7991-M4x12	10		
125.1	5941961.001	Schwenklager	1		
125.2	5941995.001	Schwenklager	1		



Pos.	Abbildung/Seite				Nr.	Artikel-Nr.	Bezeichnung	VPE	EE				Serien-Nr.	
													von	bis
1				6	95	5521114.001	Brücke	1				C	D	
2			5		71	5521130.001	Winkel	1				C	D	
3				7	114	5521157.001	Scheibe	10		B		C	D	
4				7	113	5521158.001	Scheibe	10		B		C	D	
5				7	107	5521159.001	Mutter	1				C	D	
6			5		64	5521191.001	Taster kpl.	1				C	D	
7	3				9.1	5535763.001	Winkel	1				C	D	
8	3				15	5537675.001	Auflageblech	1				C	D	
9	3				10.1	5537978.001	Scharnier Buchse	1				C	D	
10	3				16.1	5537994.001	Aufnahme Blasrohr,kpl.	1				C	D	
11				6	87	5538088.001	Verlängerung M5-M5	1				C	D	
12		4			43	5900001.001	Abstandsbolzen M3x12	10				C	D	
13		4			42	5900012.001	Abstandsbolzen M3x8	10				C	D	
14			5		50	5901032.001	Kunststoffgleitlager	10				C	D	
15	3				13	5901574.001	Kabelhalter	10				C	D	
16				6	76	5901612.001	Spiralschlauch	1				C	D	
17		4		7	48	5902004.001	Schraube DIN912-M4x20	10		B		C	D	
18				6	103	5902005.001	Schraube DIN912-M3x8	10		B		C	D	
19				6	133	5902005.001	Schraube DIN912-M3x8	10		B		C	D	
20	3				14	5902007.001	Schraube DIN912-M3x6	10		B		C	D	
21	3	4			17	5902018.001	Schraube DIN912-M3x16	10		B		C	D	
22	3	4			4	5902026.001	Schraube DIN7985-M3x6	10		B		C	D	
23				6	105	5902029.001	Schraube DIN7991-M3x8	10		B		C	D	
24				7	123	5902031.001	Schraube DIN912-M4x12	10		B		C	D	
25				6	97	5902038.001	Schraube DIN912-M5x16	10		B		C	D	
26	3				2	5902048.001	Schraube DIN912-M4x8	10		B		C	D	
27		4			24	5902080.001	Schraube DIN7985-M3x20	10		B		C	D	
28		4			21	5902111.001	Schraube DIN7984-M3x30	10		B		C	D	
29		4			25	5902112.001	Schraube DIN7984-M3x25	10		B		C	D	
30			5		129	5902141.001	Bolzen mit Mutter M3	10		B		C	D	
31	3				12	5902143.001	Schraube DIN7991-M4x16	10		B		C	D	
32	3		5		7	5902168.001	Schraube DIN912-M3x5	10		B		C	D	
33				7	124	5902224.001	Schraube DIN7991-M4x12	10		B		C	D	
34				6	104	5902231.001	Schraube DIN965-M3x4	10		B		C	D	
35				6	85	5902241.001	Schraube DIN7984-M4x10	10		B		C	D	
36		4			18	5902261.001	Schraube DIN7984-M3x35	10		B		C	D	
37				7	122	5902281.001	Schraube DIN7984-M5x12	10		B		C	D	
38				7	116	5902290.001	Schraube DIN912-M5x35	10		B		C	D	
39		4			39	5902322.001	Schraube DIN912-M4x25	10		B		C	D	
40				6	99	5902420.001	Schraube DIN7984-M4x20	10		B		C	D	
41				6	92	5902504.001	Mutter DIN934-M6	10		B		C	D	
42				6	83	5903003.001	Scheibe DIN125-A4,3	10		B		C	D	
43			5		130	5903004.001	Scheibe DIN125-A3,2	10		B		C	D	
44			5		131	5903007.001	Zahnscheibe DIN6797-A3,2	10		B		C	D	
45				6	96	5903012.001	Federscheibe DIN137-A5	10		B		C	D	
46				6	91	5903040.001	Scheibe DIN125-A6,4	10		B		C	D	
47				7	117	5903041.001	Scheibe DIN125-A5,3	10		B		C	D	
48		4			19	5903077.001	Scheibe 3,2x8x1,5	10		B		C	D	
49				7	115	5903501.001	Sicherungsscheibe DIN6799-7	10		B		C	D	
50				7	108	5903510.001	Sicherungsscheibe DIN6799-9	10		B		C	D	
51	3				6	5903525.001	Sicherungsscheibe DIN6799-4	10		B		C	D	
52				7	112	5905096.001	Druckfeder	5				C	D	
53		4			30	5905247.001	Vakuumsaugdüse	1				C	D	
54				6	106	5905249.001	Drossel-Rückschlagventil	1				C	D	
55		4			128	5905252.001	L-Steckverschraubung	1				C	D	
56		4			29	5905254.001	L-Steckverschraubung	1				C	D	
57		4		7	34	5905255.001	L-Steckverschraubung	1				C	D	
58		4			31	5905257.001	Schalldämpfer	1		B		C	D	
59		4			46	5905259.001	Blindstopfen B-1/8	1				C	D	
60		4			44	5905261.001	Dichtring	10				C	D	
61		4			23	5905281.001	Magnetventil	1		B		C	D	
62		4		6	32	5905283.001	Steckverschraubung	1				C	D	
63				6	88.2	5905286.001	Zylinder	1		B		C	D	
64		4			45	5905299.001	Schalldämpfer	1		B		C	D	
65		4			41	5905315.001	Pneumatikventil	1		B		C	D	

VPE Verpackungseinheit

EE Empfehlung

A - Verschleißteile und Zubehör

B - empfohlene Baugruppen für schnelle Reparatur

C - empfohlene Ersatzteile für Händler

D - empfohlene Ersatzteile für Zentrallager

Pos.	Abbildung/Seite				Nr.	Artikel-Nr.	Bezeichnung	VPE	EE				Serien-Nr.	
													von	bis
66			6		82	5905352.001	Dichtring	10			C	D		
67	4				47	5905371.001	Y-Steckverbindung	1			C	D		
68				7	119	5905395.001	Schwenkantrieb	1			C	D		
69	4				28	5905437.001	Steckverschraubung	1			C	D		
70			6		88.1	5905438.001	Zylinder	1			C	D		
71			6		81	5905522.001	Muffe M5-M5	1			C	D		
72			6		86	5905523.001	Handschiebeventil	1			C	D		
73	4				33	5905592.001	T-Steckverbindung	1			C	D		
74			6		79	5905593.001	Befestigungsschelle	1			C	D		
75	4				132	5905601.001	Steckverschraubung	1			C	D		
76				7	110	5905602.001	Ringmagnet 15,7x10x3	1			C	D		
77	4				38	5905603.001	Steckverbindung	1			C	D		
78	4				127	5905604.001	L-Steckverschraubung	1			C	D		
79	4				36	5905611.001	Magnetventil	1			C	D		
80	4				126	5905612.001	L-Steckverschraubung	1			C	D		
81			6		101	5905739.001	Stoßdämpfer	1			C	D		
82	4				35	5905748.001	Schalldämpfer	1			C	D		
83	4				40	5905923.001	Vakuumsaugdüse	1			C	D		
84	4				37	5905971.001	L-Steckverschraubung	1			C	D		
85			6		80	5906636.001	Drossel-Rückschlagventil	1	B		C	D		
86	4				27	5911003.001	Miniatur-Druckregler	1			C	D		
87	3				11	5940644.001	Scharnier Achse	1			C	D		
88			6		90	5941803.001	Führung kpl.	1			C	D		
89				7	111	5941807.001	Adapterbolzen	1			C	D		
90				7	109	5941808.001	Buchse	1			C	D		
91	3				3.1	5941816.001	Winkel	1			C	D		
92	3				1.1	5941817.001	Verkleidung	1			C	D		
93	4				22.1	5941822.001	Batterieblock mont.	1			C	D		
94			6		78.1	5941823.001	Platte	1			C	D		
95			6		77	5941824.001	Platte	1			C	D		
96		5			73.1	5941827.001	LP Etikettierersteuerung best.	1	B		C	D		
97		5			70.1	5941831.001	Sensor Hubzylinder	1			C	D		
98		5			68.1	5941832.001	Sensor Hubzylinder	1			C	D		
99		5			69.1	5941833.001	Aufschlagsensor	1			C	D		
100		5			67.1	5941834.001	Sensor Drehzylinder	1	B		C	D		
101		5			52.1	5941835.001	Schlauch	1			C	D		
102		5			58.1	5941836.001	Schlauch	1			C	D		
103		5			62	5941837.001	Schlauch	1			C	D		
104		5			61	5941838.001	Schlauch	1			C	D		
105		5			66	5941839.001	Schlauch	1			C	D		
106		5			57	5941840.001	Schlauch	1			C	D		
107		5			53.2	5941841.001	Schlauch	1			C	D		
108		5			54	5941842.001	Schlauch	1			C	D		
109		5			59	5941843.001	Schlauch	1			C	D		
110			6		84	5941845.001	Führungsblech	1			C	D		
111		5			60	5941846.001	Schlauch	1			C	D		
112	3				8.1	5941848.001	Trägerplatte mit Anschlag	1			C	D		
113	4	5			20	5941850.001	Vakuumsensor kpl.	1			C	D		
114			6		75.1	5941851.001	Energiekette kpl.	1			C	D		
115		5			72.1	5941853.001	LP Etikettierersteuerung kpl.	1	B		C	D		
116		5			74.1	5941854.001	Controller progr.	1	B		C	D		
117		5			63	5941855.001	Leitung SPS-Anschluss kpl.	1			C	D		
118		5			65	5941856.001	Leitung Dreiwegeventil	1			C	D		
119			6		94	5941858.001	Anschlag kpl.	1			C	D		
120			6		75.2	5941863.001	Energiekette kpl.	1			C	D		
121		5			69.2	5941864.001	Aufschlagsensor	1			C	D		
122		5			67.2	5941865.001	Sensor Drehzylinder	1			C	D		
123		5			52.2	5941866.001	Schlauch	1			C	D		
124		5			58.2	5941867.001	Schlauch	1			C	D		
125		5			53.1	5941868.001	Schlauch	1			C	D		
126		5			70.2	5941869.001	Sensor Hubzylinder	1			C	D		
127		5			68.2	5941870.001	Sensor Hubzylinder	1			C	D		
128			6		93	5941874.001	Anschlag kpl.	1			C	D		
129			6		98	5941881.001	Dämpfung für Hubzylinder	1	B		C	D		
130			6		100	5941882.001	Aufschlagdämpfer	1			C	D		

VPE Verpackungseinheit

EE Empfehlung

A - Verschleißteile und Zubehör

B - empfohlene Baugruppen für schnelle Reparatur

C - empfohlene Ersatzteile für Händler

D - empfohlene Ersatzteile für Zentrallager

Pos.	Abbildung/Seite				Nr.	Artikel-Nr.	Bezeichnung	VPE	EE				Serien-Nr.	
													von	bis
131			6		102	5941883.001	Platte	1			C	D		
132		5			74.2	5941889.001	Controller progr.	1		B	C	D		
133		5			55	5941906.001	Schlauch	1			C	D		
134		5			51	5941907.001	Schlauch	1			C	D		
135	3				3.2	5941935.001	Winkel	1			C	D		
136				7	118.1	5941960.001	Träger	1			C	D		
137				7	125.1	5941961.001	Schwenklager	1			C	D		
138				7	120.1	5941963.001	Platte	1			C	D		
139				7	121	5941964.001	Exzenter	1			C	D		
140	3				8.2	5941984.001	Trägerplatte mit Anschlag	1			C	D		
141	3				3.3	5941986.001	Winkel	1			C	D		
142				7	118.2	5941987.001	Träger	1			C	D		
143				7	120.2	5941990.001	Platte	1			C	D		
144	4				49	5941991.001	Winkel	1			C	D		
145	4				22.2	5941993.001	Batterieblock mont.	1		B	C	D		
146				7	125.2	5941995.001	Schwenklager	1			C	D		
147		5			72.2	5941996.001	LP Etikettierersteuerung kpl.	1			C	D		
148			6		78.2	5941997.001	Platte	1			C	D		
149		5			73.2	5942831.001	LP Etikettierersteuerung best.	1			C	D		
150	3				10.2	5942841.001	Scharnier Buchse	1			C	D		
151	3				9.2	5942842.001	Winkel	1			C	D		
152	3				16.2	5942853.001	Aufnahme Blasrohr kpl.	1			C	D		
153	4				26	5942865.001	Winkel	1			C	D		
154			6		89.2	5945228.001	Stange	1			C	D		
155			6		89.1	5945397.001	Stange	1			C	D		
156	3				1.2	5947257.001	Verkleidung	1			C	D		
157	3				5	5950124.001	Rändelschraube	1			C	D		
158		5			56	5950460.001	Schlauch	1			C	D		

7 Technische Dokumente

159						9008173.001	Bedienungsanleitung Appl. Typ 4200	1						
-----	--	--	--	--	--	-------------	------------------------------------	---	--	--	--	--	--	--

8 Verpackung/Beipack

160						9109124.001	Verpackung	1			C	D		
-----	--	--	--	--	--	-------------	------------	---	--	--	---	---	--	--

VPE Verpackungseinheit

EE Empfehlung

A - Verschleißteile und Zubehör

B - empfohlene Baugruppen für schnelle Reparatur

C - empfohlene Ersatzteile für Händler

D - empfohlene Ersatzteile für Zentrallager